

Варшава, 07 декабря 2018 г.

DTK.5.4602.4.2018.KB.40

NK: 115 536/18

Господину  
Тадеушу Шозде  
Председателю Комитета  
Организации Сотрудничества Железных Дорог  
г. ВАРШАВА

Уважаемый Господин Председатель!

Направляем Вам информацию от лицензированного перевозчика ООО „LORECO“, осуществляющего международные железнодорожные перевозки грузов, с просьбой включить ее в Приложение 5 Информационного руководства к СМГС.

С уважением



ZASTĘPCA DYREKTORA

Departament ds. Infrastruktury  
Warszawa

Якуб Капцужак  
Заместитель директора

Департамента железнодорожной отрасли

Jakub Kapciuk

**3.1. Наименования перевозчиков (полное и сокращенное) и их коды, участки железных дорог/водные участки, по которым они осуществляют перевозки (с разбивкой по странам).**

Полное наименование перевозчиков	Сокращенное наименование перевозчиков	Коды перевозчиков	Участки железных дорог/водные участки, по которым осуществляются перевозки	Адрес перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)
Общество с ограниченной ответственностью « LORECO »	ООО „LORECO”	-----	На всей сети ПКП ПЛК	ул. Новгородзка 31, 00-511 Варшава Телефон: (+48 ) 795895112, Эл.почта: biuro@loreco.pl

**3.2. Адреса перевозчиков, по которым направляются:**

**3.2.1 информация для согласования перевозки**

Страна	Наименование перевозчика	Наименование компетентного органа перевозчика	Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)	Предмет согласования
1	2	3	4	5
Республика Польша	ООО „LORECO”	Управление компанией LORECO	ул. Новгородзка, 31 00-511 Варшава Телефон: (+48 ) 795 895 112, Эл.почта: biuro@loreco.pl	Все согласования

### 3.2.2. информация о прекращении движения или запрете перевозок

Страна	Наименование перевозчика	Наименование компетентного органа перевозчика	Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)	Предмет информации
1	2	3	4	5
Республика Польша	ООО „LORECO”	Управление компанией LORECO	ул. Новгородзка, 31 00-511 Варшава Телефон: (+48 ) 795 895 112, Эл.почта: biuro@loreco.pl	Вся информация о прекращении движения или запрете перевозок

### 3.2.3. претензии, предъявляемые на основании СМГС

Страна	Наименование перевозчика	Наименование компетентного органа перевозчика	Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)	Предмет претензии
1	2	3	4	5
Республика Польша	ООО „LORECO”	Управление компанией LORECO	ул.Новгородзка 31, 00-511 Варшава Телефон: (+48 ) 795 895 112, Эл.почта: biuro@loreco.pl	Все претензии согласно СМГС

3.2.4. извещение перевозчика об изменении договора перевозки

Страна	Наименование перевозчика	Наименование компетентного органа перевозчика	Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)	Предмет информации
1	2	3	4	5
Республика Польша	ООО „LORECO”	Управление компанией LORECO	ул. Новгородзка, 31 00-511 Варшава Телефон: (+48 ) 795 895 112, Эл.почта: biuro@loreco.pl	Все извещения об изменении договора перевозки